**РЕЦЕНЗИЯ**

на выпускную квалификационную работу бакалавра лингвистики

Низара Бен Мхамеда «Антонимо-синонимический блок «худой-толстый» в современном русском языке (функционально-семантический аспект)»

Тема исследования, к которой обращается Низар Бен Мхамед в своей выпускной квалификационной работе, представляется актуальной, поскольку отобранные из множества источников имена прилагательные, характеризующие фигуру человека, являются частотными как в разговорной речи носителей языка, так и в художественном стиле речи при описании внешности человека и выражении отрицательной или положительной оценки по отношению к адресату. К тому же, о чем упоминает автор в своем исследовании, тема «Портрет человека» является сквозным стержнем занятий, проводимых на всех этапах обучения русскому языку как иностранному (с. 4). В иностранной аудитории рассматриваемые прилагательные вызывают много трудностей, связанных с усвоением данных прилагательных, которые составляют синонимические ряды, входящие в антонимо-синонимический блок, т.к. имеют тонкости различий в семантике слов, стилистической принадлежности, возрастных и гендерных характеристиках, а также в сочетаемости прилагательных. Автор справедливо отмечает, что в русском языке существует достаточно большое количество словарей синонимов, но дифференциальные признаки, в частности, прилагательных с общим значение «худой» и «толстый» не отмечаются, что делает обращение иностранных обучающихся к такого типа словарям практически безуспешным. Поэтому в будущем автор, возможно, предпримет попытку создания учебного антонимо-синонимического словаря русского языка, ориентированного на иностранных учащихся. Для этого, на наш взгляд, уже сделано достаточно много: это касается и всестороннего изучения теоретической базы исследования и полученных результатов, сделанных на основании анализа многочисленных лексикографических источников и опроса, проведенного среди носителей русского языка, что и нашло отражение в рецензируемой работе.

Теоретические вопросы, рассматриваемые Низаром Бен Мхамедом, касаются освящения в научной литературе системных связей в лексике, понятия ‘синонимия’, ‘антонимия’, ‘антонимо-синонимический блок’, а также анализа существующих в русском языке словарей синонимов и антонимов, который представлен в виде краткой характеристики словарей. Следует отметить, что автор приводит различные точки зрения по каждому изучаемому им вопросу и убедительно аргументирует свою точку зрения при выборе той или иной позиции ученого.

В исследовательской части выпускной квалификационной работы детальному функционально-семантическому анализу подвергается 27 русских прилагательных, характеризующих объем тела человека. Отобранные для изучения прилагательные делятся автором на 2 синонимических ряда: 1) синонимический ряд прилагательных с доминантой ‘худой’; 2) синонимический ряд прилагательных с доминантой ‘толстый’. Каждый синонимический ряд представлен микрогруппами, которые составлены по степени семантической близости прилагательных, но имеют некоторые отличия, связанные, например, с изменением объема тела из-за голодания или наоборот, пассивного образа жизни и т.д.

Каждая выделенная микрогруппа подвергается скрупулезному анализу. В ходе изучения прилагательных, входящих в состав микрогрупп, Низар Бен Мхамед выработал удачный, на наш взгляд, алгоритм анализа, позволяющий полностью раскрыть значение исследуемых единиц. Так, автор, рассматривая прилагательные с общим значением ‘худой’ – ‘толстый’, приводит их толкование, при этом, следует обратить особое внимание, что Низар Бен Мхамед дает толкование, представленное не в одном словаре, а предлагает суммарное определение, т.е. от взгляда молодого исследователя не ускользает ни одна дифференциальная сема, зафиксированная в словарях русского языка. Далее автор рассматривает контекстное употребление исследуемых прилагательных, обращая внимание на социальное положение, гендерный аспект, возрастную характеристику, интенсификаторы прилагательных, сочетаемость прилагательного с другими прилагательными своего же синонимического ряда; указывает возможные причины отклонения от объема тема. Подытоживая результаты анализа прилагательного, Низар Бен Мхамед дает краткую характеристику прилагательного, сделанную на основании проведенного анкетирования. Автор отмечает, что не всегда данные, полученные в ходе опроса носителей языка, и данные, полученные путем тщательного анализа прилагательных по лексикографических источникам и материалам Национального корпуса языка и другим интернет-источникам, совпадают. В некоторых случаях, это касается, например, прилагательного «поджарый» или отношения к человеку, имеющему полную или худую фигуру, мнение респондентов оказывается диаметрально противоположным, что наш взгляд, говорит о наметившихся изменениях в языковой картине мира носителей русского языка.

Все русских прилагательные, представленные в данной работе, анализировались по выделенным автором критериям, среди которых: большая или меньшая степень отклонения от «средней, нормативной характеристики» фигуры; наличие наречий степени в контексте использования прилагательного, сравнений; наличие конкретных особенностей тела субъекта; взаимосвязь объема фигуры и характера человека; возможность употребления прилагательного применительно к человеку любого возраста и пола, или ограничения по этому критерию; эстетическая оценка прилагательного; использование прилагательного по отношению к здоровому или больному физически человеку; стилистическая принадлежность; внутренняя форма слова; возможность описания при помощи анализируемых прилагательных частей тела человека (с. 124). По мнению Низара Бен Мхамеда, с чем невозможно не согласиться, установленные параметры позволили не только выработать алгоритм анализа прилагательных, но и одновременно оптимизировать их презентацию в иностранной аудитории.

Несомненным достоинством рецензируемой работы является большое количество таблиц, в которых наглядно представлены полученные результаты. Особого внимания заслуживают 12 таблиц, которые даны в Приложении. На наш взгляд, таблицы служат прекрасным наглядным материалом и могут быть использованы не только на занятиях по русскому языку как иностранному, что, бесспорно, будет способствовать более эффективному усвоению русских прилагательных с общим значением ‘худой’ – ‘толстый’, но и должны быть использованы в ходе составления учебного антонимо-синонимического словаря для иностранных учащихся.

В заключение отметим безупречное владение научным стилем речи. И еще раз обратим внимание на великолепное оформление работы.

Проверка на плагиат в системе «Blackboard» выявила 23% текстовых совпадений, представляющих собой:

1) корректное цитирование с указанием источника — с заключением в кавычки и без заключения в кавычки (пересказ содержания цитаты),

2) клише научной речи и термины,

3) цифровые знаки композиционной структуры работы (1.2.), указания на выходные данные (названия работ и словарей, указания страниц),

4) имена ученых, названия публикаций,

5) иллюстративный материал (контексты с сайтов интернета).

После прочтения работы, которая читалась с большим интересом, возник один вопрос, рассмотрение которого не входило в задачи данного исследования, но, возможно, в ходе анализа прилагательных автор обратил на это внимание. Вопрос следующий:

1. Удалось ли Вам выявить закономерности, при которых прилагательное используется только для описания фигуры / объема тела в целом (напр., сухопарый, сухощавый), а при которых оно может быть использовано как для характеристики объема тела, так и для характеристики его частей?

Выпускная квалификационная работа Низара Бен Мхамеда, безусловно, заслуживает наивысшего балла, т.е. оценки «отлично».

к.ф.н., доцент кафедры 07.06.2017 г.

русского языка как иностранного

и методики его преподавания

А. В. Хруненкова